

NOTAS ROJAS

Covering Crime in Mexico and Latin America



National Association of Hispanic Journalists Convention – June 2007

WARNING:

**Some of the contents of this
presentation are graphic.**

Covering crime stories in Mexico and Latin America is a very different experience from doing so in the United States.



NOTAS ROJAS

The Mexican Justice System

Apart from the danger and adventure, American reporters often find that criminal judicial systems in Mexico and Latin America are similar but also quite different from those in the United States.

- In the United States, criminal suspects are subjected to English Common Law where they are considered, "Innocent, Until Proven Guilty".
- In Mexico and many parts of Latin America, criminal suspects are subjected to Napoleonic Law where they are considered, "Guilty, Until Proven Innocent".
- The path from arrest to sentencing or acquittal is shorter but also more bureaucratic.
- A second language barrier of legal terms is present.

NOTAS ROJAS

Advantages and Disadvantages for Crime Reporters in Mexico

Advantages:

- More Access to Suspects and Victims
- More Access to Crime Scenes and Morgues
- Investigators Are More Candid
- Hospital and Jail Interviews
- The Whole Process Moves Quicker

Disadvantages:

- Dangerous
- Reluctant Witnesses
- Access to Records and Statistics Not Always Reliable
- Book Knowledge Will Only Get Reporters So Far
- Sometimes, The Process Moves Too Quickly

NOTAS ROJAS

Step 1) Identify The Proper Authorities

In Mexico, different crimes are handled by different authorities within their legal and geographic jurisdictions.

- Federal (SSPF/PFP/AFI/SEDENA/INAMI/SAT/Grupo Beta)

Drug Trafficking
Illegal Immigration
Customs

Weapons Smuggling
Crimes on Federal Property
Crimes Against Federal Agents

- State (Policía Ministerial/Policía Judicial/SSPE/PEP)

Murders
Manslaughter
Suicides
Auto Theft

Fatal Accidents
Unexplained Deaths
Kidnappings/Extortion
Etc.

- Local (Policía Preventiva/Transito)

Assaults
Robberies
Theft
Minor Accidents

Public Intoxication
Burglaries
Prostitution
Etc.

NOTAS ROJAS

Step 2) Know The Law

Title I, Article 14 of the Mexican Constitution guarantees civil rights with regard to the timing and application of criminal charges, the right to hearings and guarantees property and rights.

Title I, Article 16 of the Mexican Constitution states a person cannot be arrested without probable cause outlining several different examples.

Title I, Article 20 of the Mexican Constitution guarantees 10 basic rights for **all criminal suspects** arrests in Mexico.

Title I, Article 20 of the Mexican Constitution guarantees the six basic rights for **all victims of crime** in Mexico.

Each state has its ownCodigo Penal and Codigo de Procedimientos Penales that outlines charges, penalties and legal procedures.

NOTAS ROJAS

Step 2) Know The Law

Other facts and observations:

- No death penalty in Mexico
- A person cannot be arrested without an order, unless caught in the act
- No bond for serious crimes...ever! (murder, manslaughter, rape, etc.)
- Fatal accident suspects can sometimes be freed if they pay for damages
- Criminal proceedings are reliant on written statements and motions
- Inmates can buy beer, food and other items in prison
- Everyone takes lunch at 3 p.m. and sometimes they come back
- Mexico has a unique extradition agreement with the United States
- The Mexican press does not always follow a case through the end
- Foreign nationals have the right to contact their embassy or consulate

NOTAS ROJAS

Step 3) Understand The Process

Although the terms can be different in each state, the process is basically the same. Most criminal cases in Mexico follow the following order:

- Crimen Cometido
- Denuncia/Queja/Querella
- Averiguación Previa
- Consignación
- Pre-Instrucción
- Auto de Formal Prisión/Sujección a Proceso/Auto de Libertad
- Instrucción
- Juicio
- Sentencia Condenatoria
- Apelación.

NOTAS ROJAS

Step 4) Finding People

Hospitals/Jails:

- IMSS/Hospital General/Clinicas Privadas
- La Cárcel/La Barandilla
- El Ministerio Público
- CERESO (Centro de Re-adaptación Social)
- CEFERESO (Centro Federal de Re-adaptación Social)
- Reclusorios Estatales o Federales

Courts

- Juez de Paz
- Juez de Primera Instancia (state crimes)
- Juez de Distrito (federal crimes)
- Tribunal Superior de Justicia
- Etc.

NOTAS ROJAS

The Elmer Reyes Case: American Soldier Charged With Manslaughter

Edici3n: 10 de mayo de 2005
Lunes 9
de mayo
del 2005
H. Matamoros,
Tamaulipas

Po
Segu
Fallecen dos jóvenes mujeres
iParran



Entre los cadáveres y la sangre de la carretera, quedó el cuerpo de una de las víctimas.



Los cuerpos inanimados y las gotas de sangre, presencias al momento de los hechos que se sucedieron en la carretera de la Carretera 100.



Los cuerpos inanimados y las gotas de sangre, presencias al momento de los hechos que se sucedieron en la carretera de la Carretera 100.



Los cuerpos inanimados y las gotas de sangre, presencias al momento de los hechos que se sucedieron en la carretera de la Carretera 100.

EL BRAVO
Editor: Arnulfo Quiroga

Martes
17 de Mayo
del 2005
H. Matamoros,
Tamaulipas.

Policía

Seguridad Pública, Vialidad

Por fin, gringo asesino al Cereso

Se comprobó que no tenía lesiones que ameritaran su estancia en el Hospital General

José Torres Solís

Luego de que por varios días recibiera un trato privilegiado, muy diferente al que se le otorga a los reos comunes, el soldado estadounidense, responsable de la muerte de tres personas y de lesiones de cuatro más, ayer fue internado en el Cereso Dos, al distinguirse un auto de formal prisión y confirmarse que no tenía lesiones que ameritaran su estancia en el hospital general.

José Elmer Reyes Bernal es quien la mañana del domingo 8 de mayo, tras correrse una larga parada, provocó un fatal choque vial, en el que se abatió un auto de formal prisión y confirmarse que no tenía lesiones que ameritaran su estancia en el hospital general.

El agente primero del Ministerio Público, encargó el caso al Juzgado Tercero de la Penal, quedando José Elmer Reyes Bernal a su disposición en las celdas de la Policía Preventiva, en donde permaneció hasta el viernes, fecha en que fue internado en el hospital general, pues el médico legista Florentino Pérez Charies, señaló que requería la valoración de varios especialistas, entre ellos un neurólogo, un cardiólogo, un traumatólogo y un cardiólogo.

Pasó hasta ayer que se emitió el resultado de los exámenes médicos



Santiago Espinoza Camacho, juez tercero de lo penal, negó que diera privilegios al soldado responsable de la muerte de tres personas. [Torres]

que se le efectuaron, los que señalan que el triple homicida no tenía lesiones que ameritaran su hospitalización, por lo que ayer por la tarde fue internado en el Cereso Dos.

NADA ANORMAL HUBO: JUEZ

El juez tercero de lo penal, Santiago Espinoza Camacho, al ser entrevistado, negó que se hubiera incurrido en alguna anomalía por no internar al responsable del triple homicidio en el Cereso Dos, pues dijo que a petición del Consultado de los Estados Unidos, se le internó en el Hospital General, pues estaban solicitando la valoración médica de varios especialistas.

Una vez que los especialistas examinaron al detenido y determi-

maron que no tenía lesiones que ameritaran su internamiento en el penal, José Elmer Reyes Bernal fue trasladado al Cereso Dos, en donde quedó a disposición del Juez Tercero de lo penal, al aparecer como responsable de los delitos de homicidio y lesiones con motivo de tráfico de vehículos.

El juez dijo que se detuvo en auto de formal prisión contra José Elmer Reyes Bernal, quien al ser notificado de la resolución se negó a firmar.

Dijo que el detenido se internó con el auto de formal prisión.

El impartidor de justicia negó que se le hubiera dado un trato privilegiado al detenido, pues dijo que el martes 10 de mayo, junto con otros detenidos se le fue a internar en el Cereso, pero como los reos se encontraban amotinados, se le



José Elmer Reyes Bernal recibió la formal prisión al aparecer como presunto responsable de triple homicidio y lesiones.

Se le otorgó el privilegio de no ser internado en el Cereso Dos.

SE LE OTORGÓ

Al día siguiente, las otras personas que estaban detenidas como responsables de diversos delitos, fueron internadas en el Cereso Dos, al normalizarse la situación dentro del penal, argumentando el juez Santiago Espinoza que debido a la carga de trabajo que tienen, "se le olvidó" ordenar que se internara también a José Elmer.

Fue hasta el viernes que se percató de este "olvido" y también cuando el Consultado de los Estados Unidos pidió la atención de que José Elmer fuera valorado por varios especialistas.

También solicitó que al detenido se le valorara en una clínica particular, señalando el juez que esta petición no fue aceptada, pues ni el Consultado ni los familiares tenían recursos para solventar los gastos, por lo que se optó por internarlo en el Hospital General y

que fueran especialistas de ese lugar quienes efectuaran la valoración.

Santiago Espinoza Camacho dijo que se actuó apurado a derecho y negó que se le hubiera dado un trato privilegiado al triple homicida.

Sin embargo, lo común para los detenidos de escape reos, es que son internados en el Cereso Dos una vez que se les pasa a disposición de un juez y en este caso pasó más de una semana para que el triple homicida pudiera ser internado en el penal de Santa Aldaida.



declarando en las instalaciones debiera estar internado).

rección de Seguridad Pública.

Normalmente, las personas tenidas por algún delito son designadas ante el Ministerio Público, por lo que deben ser aisladas a los separos de la lía Ministerial del Estado y ando éste las consigna ante un ez, son internadas de inmediato en el CERESO Dos, aunque se ora por qué causas José Elmer n permanece en las celdas inicipales.

NOTAS ROJAS

Resources for Reporters Covering Crime in Mexico

Constitución Política de los Estados Unidos de México

<http://constitucion.gob.mx>

Subsecretaria de Asuntos Juridicos y Derechos Humanos de México

<http://www.ordenjuridico.gob.mx>

Seguridad Ciudadana

<http://www.seguridad-ciudadana.org>

Your Local Mexican Consulate

<http://www.mexonline.com/consulate.htm>

U.S. Embassy to Mexico – Directory of American Consulates

<http://mexico.usembassy.gov/mexico/edirectory.html>

U.S. State Department – Country Reports on Human Rights Practices

<http://www.state.gov/g/drl/hr/>

Notas Rojas Presentation

<http://www.sergiochapa.com>

